



Kumlinge Nytt

Infobladet för Kumlinge kommun

september 2019

nr 09

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

sida 2-8 info från kommunen
sida 9-11 info från föreningar
och företag
sida 12 info från församlingen

Nästa nummer av Kumlinge Nytt utkommer i månadskiftet september-oktober. Deadline för material till det är 25.9. Materialet skall helst levereras **digitalt och alltid i redigerbar form.**
/satu, redaktör

Kumlinge kommuns informationsblad

Ansvarig utgivare: kommundirektör Christian Dreyer
Redaktör: Satu Numminen
tel. 622 403 / 040 506 12 99
satu.numminen@kumlinge.ax

Kommunkansliet har öppet vardagar kl. 9-12 och kl. 13-15
tel. 622 400, fax 622 410, info@kumlinge.ax

Kanslipersonalens e-post: fornamn.efternamn@kumlinge.ax
www.kumlinge.ax



Ålands hälso- & sjukvård

Kumlinge hälso- och sjukvårdsmottagning, tel. 040-510 7298
Brändö hälso- och sjukvårdsmottagning, tel. 040-846 1313 (för Björköbor)

Sjukvårdsupplysning
Mariehamns hälsocentral
018-538 500

Vid akuta sjukdomsfall ring alltid 112

www.ahs.ax

Information gällande tandvården

Under 2019 besöker inte ÅHS ambulera tandvård skärgården. Vi planerar att komma till Kumlinge under våren 2020.

Skolelever får komma till ÅHS tandvård i Mariehamn om dom önskar mellan våra besök i skärgården antingen med föräldrar eller i samband med skolaktivitet i Mariehamn.

Med vänlig hälsning Katrin Snällström, ÅHS, Tandvården

Telefonnummer på byn:

Kumlinge Apotek	55 408
Enklingebutiken	55 303
Kumlinge andelshandel	55 485
Seglinge andelshandel	55 609
Posten	636 772
Kommunkansliet	622 400
Annagårdens servicehus	622 431
Annagårdens dagis	622 432
Skolan	622 451

Trafikomläggningen på norra linjen från 1.9 ger orsak att titta en extra gång i turlistan innan man ger sig iväg. Turlistorna för september och oktober-december (vinterturlista) finns på Ålandstrafikens hemsida. Tips om "nya" turer finns i denna tidning.
/trafikgruppen

KOMMUNALVALET NÄRMAR SIG!

Snart går den här mandatperioden ut och kandidater söks nu till kommunfullmäktigevalen 20 oktober. Den som är intresserad av att veta mer eller anmäla sig som kandidat kan ta kontakt med Stefan Sundman, tel. 040 537 90 86, helst före 10.9.



EK-Teknik Ab

Lenny Karlsson
har semester 1-30.9.

Tack för att ni stämde in!

*Vi vill rikta ett varmt tack till er som på ett eller annat sätt deltog i sommarkören och till alla som lyssnade till körens konserter.
Tack för många trevliga stunder och stort engagemang!*

Kent & Sara

Info från kommunen

Info från kommundirektören

Hej! Återigen väntar oss en händelserik höst: lagtings- och kommunalval, kommunreform, kommunala samarbeten för räddningsmyndighet och socialvård ska gå vidare. Dessutom har vi som vanligt budgetarbete att utföra. Det är intressant att se att jag nämnde kommunreform och socialvårdssamarbete redan förra årets september. Allt går inte så fort. Gällande räddningsmyndighet ser det nu ut som att kommunerna kan komma överens och gällande socialvården har alla 16 kommuners representanter enats om en solidarisk finansiering baserad på invånarantal i gruppen 7-64 år. Det är en bit kvar, ett slutgiltigt avtalsförslag finns ännu inte och det ska sedan igenom tillräckligt många kommunfullmäktigen för att godkännas.

Angående budgetläget så visar prognoser att kommunen sannolikt kommer att få något minskade intäkter nästa år vilket framförallt beror på sänkta nivåer i landskapsandelsystemet för socialvård. Dock har kommunen tillsammans med flera andra kommuner lämnat in besvär till högsta förvaltningsdomstolen gällande skolans landskapsandelar och om domstolen går på kommunernas linje ökar intäkterna för 2019 och sannolikt även 2020. Under alla omständigheter är kommunen hyfsat solid och kommer att klara de kommande åren.

Torsdagen den 29.8 var undertecknad och kommunstyrelsens ordförande Gun-Mari Lindholm på Sottunga för ett första möte i en styrgrupp för kommunsammanslagning. Mer om det mötet lite längre ner. Som vanligt är ni välkomna att höra av er med frågor eller synpunkter!

/Christian, kommundirektör

Rapport från kommunindelningmötet på Sottunga: Alla kommuner i den tilltänkta skärgårdskommunen hade utsett representanter och var representerade vid mötet. Det knepiga läget med att det både finns en lag som stadgar att kommunerna skall gå ihop och en möjlighet för en enskild kommuns fullmäktige att inte godkänna ett samgångsavtal diskuterades. Flera kommuner är mer eller mindre helt emot samgång och alla kommuners representanter lyfte fram de praktiska svårigheterna med att i nuläget verkställa samgång till en enda skärgårdskommun. Mötet beslutade därför att avvakta i frågan och för närvarande inte aktivt gå vidare med samgångsavtal. Jag vill betona att vi tjänstemän menar att vi har en juridisk skyldighet att möjliggöra för kommunerna att följa lagen, så oavsett vad politikererna bestämmer så kommer vi att i någon mån behöva fortsätta arbeta med ärendet så att det fortfarande är teoretiskt möjligt för kommunerna att gå ihop till 2022. /Christian

Senaste nytt från kommunstyrelsen, beslut i urval från mötet 30.7 och 21.8.2019

- kommunstyrelsen förlängde ansökningstiden till tjänsten som skoldirektör
- kommunstyrelsen föreslog kommunfullmäktige att godkänna förslag till avtal om gemensam räddningsmyndighet på Åland
- kommunstyrelsen fastställde röstningsställen
- kommunstyrelsen föreslog fullmäktige att godkänna detaljplan
- kommunstyrelsen föreslog fullmäktige nya höjda arvoden för nästa mandatperiod

Senaste nytt från kommunfullmäktige, beslut i urval från mötet 30.8.2019

- kommunfullmäktige beviljade inte näringslivsnämnden medel för framtagande av projektplan för projekt "Utveckling av besöks-Kumlinge"
- kommunfullmäktige godkände förslag till detaljplan
- kommunfullmäktige godkände styrelsens förslag om nya arvoden
- kommunfullmäktige godkände förslag till avtal om gemensam räddningsmyndighet på Åland

INBJUDAN TILL ÖPPET MÖTE OM KOMMUNENS EKONOMI 2020 OCH FRAMÅT

Härmed inbjuds kommuninnevånare till att träffa kommunstyrelsen för att diskutera kommunens ekonomi och framtidsplaner. Mötet inleds med en genomgång av utvecklingen de senaste åren och därefter har vi en gemensam diskussion om vad (om något) som bör ändras eller prioriteras de kommande åren. Kommunstyrelsen bjuder på kaffe och bulle. Björköbor som önskar delta ombuds kontakta kommundirektören.

Tid: onsdag 18 september kl 18.30-20.30
Plats: skolans matsal i Kumlinge by,
Kumlingevägen 323

Alla välkomna!

Info från kommunen

CENTRALVALNÄMNDEN INFORMERAR

Lagtings- och kommunalval 2019

Handlingarna gällande kandidatanmälan och anmälan om överenskommelse av valförbund för kommunalvalet skall inlämnas till den kommunala centralvalnämnden i Kumlinge senast kl 16.00 måndagen den 16 september.

Handlingarna kan lämnas in personligen till kommunkansliet i Kumlinge by eller sändas per post till adressen:

Kumlinge kommun
Centralvalnämnden
Kumlingevägen 323B
22820 Kumlinge

Välkommen att förtidsrösta på kommunkansliet!

5-15.10.2019 pågår det förtidsröstning i både kommunal- och lagtingsval. Du är välkommen in på kommunkansliet där förtidsröstningen pågår hela den nämnda perioden. Öppethållningstiderna annonseras i nästa Kumlinge Nytt samt på kommunens digitala anslagstavla på www.kumlinge.ax. Samtidigt med förtidsröstningen kan du passa på att uträtta andra ärenden på kommunkansliet. Du kan besöka biblioteket, stämma träff med socialsekreteraren eller byggnadsinspektören eller bara titta in för senaste information om aktuella ärenden i kommunen. Boka gärna in ditt besök på förhand om du vill vara säker på att träffa en viss tjänsteman!

TEKNISKA SEKTORN INFORMERAR

Återvinningscentralens öppettider

Återvinningscentralen på Kumlinge är öppen måndagar kl. 17-18 och sista lördagen i månaden 11-12. Från 15.9 skall varje besök på återvinningscentralen BOKAS i förväg, senast föregående arbetsdag och per telefon. Öppethållningstiderna är samma som övriga tider under året men återvinningscentralen håller utanför sommarsäsongen öppet enbart på beställning.

Frågor om avfall samt bokningar riktas till centralens skötare Kjäll Törnroos, tel. 040 050 83 22.



SOCIALSEKTORN INFORMERAR

MATLISTA

från centralköket för luncher i september

VECKA 36

2.9	måndag	grisgryta
3.9	tisdag	fisk
4.9	onsdag	risotto
5.9	torsdag	köttfärssoppa
6.9	fredag	pannbiff
7.9	lördag	fisk
8.9	söndag	falsk snitzel

VECKA 37

9.9	måndag	korvsås
10.9	tisdag	fisk
11.9	onsdag	kycklinggryta
12.9	torsdag	ärtsoppa
13.9	fredag	köttfärslimpa
14.9	lördag	fisk
15.9	söndag	helstekt griskarré

VECKA 38

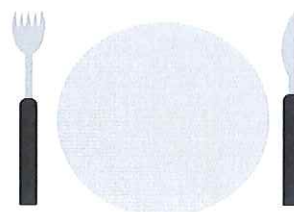
16.9	måndag	chili con carne
17.9	tisdag	fisk
18.9	onsdag	lasagne
19.9	torsdag	köttsoppa
20.9	fredag	tacos / tacogratäng
21.9	lördag	fisk
22.9	söndag	kåldolmar

VECKA 39

23.9	måndag	pasta carbonara
24.9	tisdag	fisk
25.9	onsdag	köttgryta
26.9	torsdag	korvsoppa
27.9	fredag	kycklingfilé
28.9	lördag	fisk
29.9	söndag	lever

VECKA 40

30.9	måndag	köttfärssås
1.10	tisdag	fisk
2.10	onsdag	skinkfrestelse
3.10	torsdag	rotsaksoppa
4.10	fredag	ugnskorv
5.10	lördag	fisk
6.10	söndag	fläsk



Info från kommunen

NÄRINGSSEKTORN INFORMERAR

Trafikomläggningen på norra linjen träder i kraft 1.9.2019. Alfågeln sköter då trafiken mellan Torsholma och Hummelvik ensam medan Ejdern sköter linjen Brändö-Kumlinge.

Turlistorna finns på Ålandstrafikens hemsida.

I Alfågeln turlista finns mycket bekant och man kan "far till stan över dan" med gamla tider. Likaså är eftermiddagens avgångar både österut 13.25 och västerut 16.20 på vardagar precis som förut. Men ska man åka österut över dan eller röra sig på helgerna så gäller det att kolla upp, där har tiderna ändrat. Kommunens trafikarbetsgrupp vill också tipsa om följande turer och kombinationer i den nya turlistan för att peka på möjligheter:

- På söndagar kan man åka från Enklinge 17.10 till Kumlinge och kombinera med Odin 18.00 Snäckö-Långnäs.

- På måndagar går det en tur 13.25-14.30 Kumlinge-Torsholma, precis som tidigare, men observera att den körs med Ejdern och finns därför i turlistan för Brändö-Kumlingelinjen.

- På måndagar och onsdagar kan man komma från fastlandet med Viggen 10.35-11.15 Osnäs-Åva och kombinera med Ejdern 12.00/12.10-13.05/13.15 Torsholma-Kumlinge samt vidare 13.30-13.45 Kumlinge-Enklinge.

- På torsdagar kan man åka med Ejdern 15.30-16.35 Kumlinge-Torsholma och kombinera med Viggen 17.35-18.15 Åva-Osnäs.

- På fredagar kan man komma från fastlandet med Viggen 15.55-16.35 Osnäs-Åva och kombinera med Ejdern 17.10-18.15 Torsholma-Kumlinge samt vidare 18.30-18.45 Kumlinge-Enklinge. Om man har farit samma morgon på Alfågeln tidigare tur kan man på det här viset göra en riktigt snabb tur till fastlandet med tid framme i tex Reso mellan 10.30-14 (14.30).

- På söndagar kan man åka från Enklinge 17.10 till Kumlinge och kombinera med Ejdern 17.55-19.05 Kumlinge-Torsholma (obs. ej kombination med Viggen).

- På söndagar kan man komma från fastlandet med Viggen 15.05-15.45 Osnäs-Åva och kombinera med Ejdern 16.25-17.30 Torsholma-Kumlinge samt vidare 18.15-18.30 Kumlinge-Enklinge. Eller till och med vidare med Odin 18.00 Snäckö-Långnäs!

OBS: Brändö-Kumlingelinjen kör också lokaltrafik mellan Kumlinge och Enklinge. Se torsdag eftermiddag där turerna 13.30 och 14.45 + retur körs nu med Ejdern stället för tidigare Enklingefärjan.

Pga. omläggningen ändrar också kollektivtrafikens turlista, se den på annan plats i denna tidning.

BILDNINGSEKTORN INFORMERAR

Aktuellt från skolan

Läsåret 2019-20 har just börjat och eleverna har hittat tillbaka till skolrytmen och vår nybörjare i årskurs ett har snabbt blivit en elev som alla andra. Sjutton elever går i skolan just nu, lite färre än vad vi räknade med i våras. Årskurs nio är utan elever i år, vilket känns lite annorlunda, på samma sätt som om det inte skulle finnas någon elev i årskurs ett. Eleverna fördelar sig så att i årskurs 1-2 går det tre elever och i årskurs 3-6 går det tio elever och på högstadiet går det fyra elever.

Men trots att det är få elever så behövs det lika många lärare som när det är 25 elever, eftersom det är samma ämnen som de ska kunna undervisa i. Så förutom jag, som nu är skolföreståndare med lite mera undervisning än tidigare, ingår i lärarkåren: Gunilla Henriksson som tar hand om nybörjarundervisningen i årskurs 1-2, Johanna Nordman som undervisar i svenska och engelska,

Mia Lindeman som har lite allt möjligt, ss, fysik, kemi, biologi, geografi, musik, idrott, främst på högstadiet, Monica Holmström, som är ny i skolan för året och undervisar i finska från årskurs 6, bildkonst, biologi och geografi mm.,

Ulla-Karin Newton, som är nygammal i skolan och har hand om specialundervisning och undervisningen i svenska för en elev med annat modersmål, och tyska och lite engelska har hon också samt

Laila Kankare-Holm undervisar i textilslöjd och hon är också assistent i en klass.

Men det ryms flera elever i skolan, många till och kommer det nya elever är vi beredda att ta hand om dem.

Min nya roll som skolföreståndare innebär att jag inte längre ansvarar för beredning och verkställighet av nämndens möten, dvs. som skoldirektör, och inte heller längre för fritid, ungdom, kultur, bibliotek och Medis. Kvar är skolledarskapet och ansvar för uthyrning av skolans utrymmen., så om någon vill boka utrymmen för ett kvällsmöte eller andra aktiviteter så kontakta mig. Och också om man vill kontakta skolan, men inte vet vem man borde prata med, så kontakta mig så kan jag antingen svara direkt eller hänvisa till rätt person.

Så, vi är igång och eleverna är fortfarande på de första sidorna i sina läroböcker och snabbt är vi inne i en vardaglig lunk, som nu och då bryts av andra aktiviteter som kanske sker nån annanstans än i skolhuset.

/Kaj Törnroos, skolföreståndare

På gång också:

Fritidsgruppen träffas på måndag 2.9, så småningom kommer info om aktiviteter!

Info från kommunen

Hej!

Till biblioteket kan man komma för att låna böcker och tidskrifter, skicka efter böcker från andra åländska bibliotek, låna dator, få hjälp med informationssökning, sitta ner och läsa eller studera, spela spel och mycket annat. Du kan även streama filmer gratis och läsa tidningar på nätet hemifrån tack vare din inloggning på bibliotek.ax. Hör av dig om du vill veta mera!
Välkomna in!

Bibliotekets öppettider:
måndagar 11.15-15.15 och 17-19
torsdagar 14.30-17.30
fredagar 10.00-14.00

Kontaktuppgifter:
Alexandra Blomqvist
Tel. 622 440
bibliotek@kumlinge.ax

Biblioteket är en mötesplats där det händer ett och annat skoj - vad sägs om det här:

Föräldraträff

Välkomna på föräldraträff till biblioteket
torsdag 19 september kl. 15:30-16:30.
Evenemanget vänder sig till föräldrar och barn i alla åldrar.

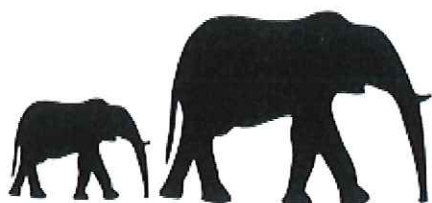
TEMA presenteras på anslagstavlor och bibliotekets Facebooksida närmare evenemanget.

Alla tar med egen fika om så önskas!

Man är välkommen utan anmälan men om man meddelar några dagar före att man kommer kan jag planera träffen och boktipsen bättre.

Välkomna!

/ Alexandra, Kumlinge bibliotek
bibliotek@kumlinge.ax, tel.nr. 622 440



Nya böcker på biblioteket

Barnböcker:

Hcf Blir det kalas? – Helena Bross (Börja läsa)
Hcf Den galna skattlajten – Ljunggren & Vänehem (Börja läsa)
Hcf Första naturhjälpen räddar djuren – Rottböll (Börja läsa)
Hcf Ghita grubblar – Paula Barte
Hcf Hjördis i skolan – Jujja Wieslander
Hcf Den förtrollade ponnyön: Hollys Hemlighet – Zanna Davidson
Hcg Junos Vlogg: kaos och katastrofer – Linda Skugge
Hcg Dexter Olsson adventures: Fångar i Luxor – Michael Wiander
Hcg Ingen kommer undan – Anna Knutsson

Ungdomsböcker:

Det slutna sällskapet – Elizabeth Klehfoth
Den långa flykten till frihet – Tanya Landman
Tills vi vinner – Linda Newbery

Fakta för barn:

Väsenologi – Ingela Korsell

Romaner:

Uppströms – Eva Linnér
Villa Havsbris – Caroline Säfstrand

Deckare:

Förrådaren – Gabriella Ullberg Westin
Den bästa mamman – Aimee Molloy
Mörk och helig natt – Michael Connelly
En grav för två – Anne Holt
Skuggor över Reykjavik – Arnaldur Indridason

Hcf = från bilderböcker för de minsta till kapitelböcker ca 9 år

Hcg = ca 9-12 år

uHc = ungdomsböcker ca 12 år och uppåt

Sagt av en nöjd bibbavesökare om bibliotekarien:

"Det är så konstigt att hon alltid vet vad jag vill låna för bok redan före jag ens har kommit in till bibban. Jag liksom bara står i hallen och hon vet redan!"



Info från kommunen

VÄLKOMMEN

till Kumlinge Bibliotek
på *Sagostund*

**Måndag 23 september
kl. 9.45- ca 11:30**

Anki Schåman

högläser, sjunger
visor och hittar på
allt möjligt bus!
Passligt för barn i
åldern 0-6 år.



VÄLKOMNA!



Medis

HÖSTEN 2019

Anmälningar till:

Kontaktperson: Alexandra Blomqvist

e-post medis@kumlinge.ax, tel. 622 440 under bibliotekets öppettider,
(tel. 0457 361 3906)

Meddela vid anmälan: personnummer, adress, e-post, telefonnummer.

5503 DANSMIX, 12 ÅR-VUXNA
16-17.11.2019 (1 veckoslut, 9 lekt.)

Lördag: 13.55-18.10

Söndag: 8.55-12.25

Kumlinge skola

Agneta Sjöberg och Lars Borg

Kursavgift 30,35 €

Vi dansar schottis, vals, snoa, foxtrot m.m. Kom med och ha kul. Kursen passar både nybörjare och de med tidigare erfarenhet. Ta med vattenflaska, bekväma låga skor samt mellanmål.

5504 DANSA BUGG, 12 ÅR-VUXNA

29.9 och 13.10.2019 (2 tillf. 6 lekt.)

Kl. 14.00-16.30

Kumlinge skola

Majken Karlström

Kursavgift 27,35 €

Fortsättning på vårens kurs där vi började med grundsteg och byggde vidare med olika snurrar och turer.

Det går utmärkt att delta fast man inte var med på vårens kurs. Vi byter danspartner ofta för att lära oss dansa med olika personer. Kursen passar både nybörjare och de med tidigare erfarenhet.

6013 FINA FERMENTERINGAR

23.11.2019 (1 tillf. 6 lekt.)

Kl. 13.05-18.05

Kumlinge skola

Åsa Darby

Kursavgift 23,95 € + ingrediens- och materialkostnad

Ta med dina favoritgrönsaker och -rotsaker samt bygelburkar så mjölksyrar vi på traditionellt vis samt gör åländsk snabbkimchi på egen kimchibas. Extra burkar och råvaror vid behov samt ingredienser för kimchibasen tillkommer. Ta med förkläde, skärbräda, kniv, skalkniv och inneskor samt ha håret täckt. Ta med kaffekorg

6015 GRUNDKURS I KÖTTHANTERING

12.10.2019 (1 tillf. 7 lekt.)

Kl. 9.30-15.00

Kumlinge skola

Viktor Eriksson

Kursavgift 23,95 €

En heldagskurs där vi går igenom grunderna i bl.a. styckning, hängmörning, korvtillverkning och annat som har med köttkvalitet att göra. Passar för jägare som vill lära sig mer och få inspiration, för djuruppfödare som vill höja värdet på sin produkt eller konsumenten som inte vill vara begränsad till vad som finns i butiksdysken. Ingredienskostnad tillkommer och betalas till kursledaren. Ta med fika/middag.

Info från kommunen

7005 AKVARELLMÅLNING

23-24.11 och 7-8.12.2019 (2 veckoslut, 28 lekt.)

Kl. 9.05-15.05

Kumlinge skola

Henrika Lax

Kursavgift 45,15 €

Kursen består av praktiska övningar, teori och genomgång. Vi lär oss att blanda färg och tillämpar den kunskapen på olika motiv. På kursen får du den baskunskap du behöver för att kunna vara kreativ och arbeta vidare på egen hand. Kursen riktar sig till alla som är intresserade av bildskapande, måleri och kreativ problemlösning och den kräver inga förhandskunskaper. Det är också en kurs för dig som tror att du inte kan teckna och måla. Kursen ger redskap för dig som upplever att du har kört fast med ditt skapande och inte kan förnya dig. För både nybörjare och fortsättare. De som var med på förra kursen jobbar vidare med fjolårets lärdomar. Info om kursen och materiallista skickas till deltagarna före kursstart. Ta med egen lunch och fika.

8012 SY NYTT AV GAMMALT

25.9-6.11.2019 (4 tillf. 12 lekt.)

Kl. 18.15-20.45

(Vid behov kan tiderna ändras efter första tillfället)

Kumlinge skola

Laila Kankare-Holm

Kursavgift 26,55 €

Få hjälp och inspiration med att sy om ett trasigt favoritplagg, ett loppisfynd eller skapa något nytt av tyger du har hemma. Mönster behövs inte nödvändigtvis utan vi får idéer och klipper direkt. Ta med det plagg eller de tyger du vill arbeta med samt, om du har, egen symaskin. Vi strävar efter att sy om gammalt men använder man nya tyger bör de tvättas före.

8513 PILFLÄTNING MED LEIF

5-6.10.2019 (1 veckoslut, 18 lekt.)

Lördag: 9.15-17.15

Söndag: 9.15-16.15

Kumlinge skola

Leif Lindén

Kursavgift 45,15 €

Att fläta i pil är ett mycket gammalt hantverk. Vi lär oss grunderna i hur man flätar korgar och andra prydnads- och nyttoföremål i pil. Ta med egen lunch och fika. Materialkostnad tillkommer och betalas direkt till kursledaren.

Har du önskemål om kurser till våren 2020? Lämna gärna förslag redan nu!

INBJUDAN TILL BRÄNDÖ:

VÄLKOMNA TILL EN INFORMATIONS- OCH DISKUSSIONSDAG OM MINNESSJUKDOMAR

2 oktober ordnar vi ett tillfälle att få information och möjlighet att diskutera minnessjukdomar.

Plats: Församlingshemmet i Brändö

Alla, som är intresserade – och har funderingar runt ämnet kan titta in! Du kan vara med hela dagen eller en del av dagen.

Lunch och kaffe bjuder vi på!

Preliminärt program:

Kl. 10-12 föreläsning av Marina Grunér och Gerd Hakalax från Egentliga Finlands Minnesförening i Åbo

Kl. 12 serveras lunch och i samband med den finns en infopunkt och möjlighet att ställa frågor.

På eftermiddagen finns Annika Rydberg, Silviasyster med specialitet Minnessjukdomar på plats.

(Mariehamn)

Kl. 14-14.30 serveras kaffe!

Mer detaljerad information och närmare klockslag kommer att finnas på lokala anslagstavlor i Brändö. Inget krav på att anmäla sig men du får gärna höra av dig till någon av oss för att berätta att du är på väg så kan vi beräkna matåtgången bättre.

Vi önskar alla Hjärtligt välkomna!

Ewert – Församlingen 040 031 1801

Mari och Niklas – Brändö kommun 018-56225/018-56503

Elisabeth Föreningen - föreningen Vård i Livet 0457 3420 790

INTRESSERAD? TIPS:

Trafik: Onsdag 2.10 går norra linjens Alfägeln från Kumlinge 6.50. Hem till Kumlinge kan man åka från Torsholma antingen 15.15 eller 21.00 med Alfägeln.

Om intresse finns och vädret tillåter kan båttaxi ordnas på deltagarnas egen bekostnad - intresserade kan höra av sig till Satu, tel. 040 506 12 99.

KOLLEKTIVTRAFIKEN I KUMLINGE 1-29.9.2019

Kumlinge kommun upprätthåller följande kollektivtrafik:

Alla turer skall beställas hos Sagolik service.

Beställningarna till tel. 040 066 56 50 senast dagen innan kl. 20.

I turlistan:

N = norra linjens avgång / ankomst, Kumlinge norra färjfäste

S = tvärgående linjens avgång / ankomst, Snäckö färjfäste

måndag	tisdag	onsdag	torsdag	fredag
	N 6.50	N 6.50	N 6.50	N 6.50
N 08.05				
S 08.50	N 09.10	N 09.10	N 09.10	N 09.10
S 10.15	S 09.30	S 09.30	S 09.30	S 09.30
N 11.10				
S 13.00	S 13.00	S 13.05	S 13.00	S 13.00
N 13.15		N 13.15		
N 13.25	N 13.25	N 13.25	N 13.25	N 13.25
		S 13.30	N 13.30	
S 14.00	S 14.00		S 14.00	S 14.00
		N 15.30	N 15.30	
N 16.20	N 16.20	N 16.20	N 16.20	N 16.20
S 18.00	S 18.00	S 18.00	S 18.00	S 18.00
				N 18.15
				N 18.20
				S 18.40
N 19.35	N 19.35	N 19.35	N 19.35	N 19.35
N 22.05	N 22.05	N 22.05	N 22.05	N 22.05

Kollektivtrafiken längs huvudvägen är avgiftsfri. Hämtning utanför rutten 1-3€/pers.

Observera att varje kund (eller kundgrupp med samma hållplats) måste boka sin resa till transportören. Det går inte att lita på att grannen har bokat eftersom vid vissa turer måste chauffören komma överens om detaljer med kunderna.

tillsammans - från dörr till dörr - alla vardagar
bekvämt - tryggt - enkelt - billigt - miljövänligt - lokalt

Välkommen att åka kollektivt !

Sagolika skjutsar
- kollektivtrafik
- färdtjänst
- skolskjutsar
- serviceturer



tel. 040 066 56 50 /satu

Info från föreningar och företag

**Medicinsk Yoga/MediYoga**

i församlingssalen måndagar med början den 16 september kl. 19.00.

Klä dig varmt i mjuka kläder och ta filt, kudde samt vattenflaska med.

Anmäl dig till Eivor tel. 0400 515742.

För att kursen skall bli behövs 5 deltagare.

Varmt välkommen!

Arrangör: Folkhälsan i Kumlinge

MIMOSEL SITTDANS

Sångstund och kaffe med dopp 2 €.

Varannan TISDAG med start den

17 september kl. 13.15 i Annagården.

Ring Eivor om du vill ha skjuts.

Mobil: 0400 515742, hem 55410

ALLA VÄLKOMNA!

Arr: Folkhälsan och Brändö-Kumlinge församling.

Vi söker bollklubbsledare för höst- och vårtermin.

Torsdagar 18.30-20.30 (två grupper).

Hör av dej om du är vår man/kvinna med iver och intresse för bollsporter och barnverksamhet!

Är du intresserad av att hålla någon rörelseaktivitet för vuxna? Bollsport, gympa, styrketräning etc, hör av dej!

Eller vill du hålla gympa för barn under skolålder? Folkhälsan ordnar kurs i mini-röris 6 den 10.9 kl. 15-17 (i Mariehamn). Föreningen betalar kursen för dej som vill leda några tillfällen under höst och vår!

Kontakta Åsa Enqvist, tel. 040 738 17 30 för mera info.

**KUMLINGE BYALAG INFORMERAR**

Föreningen ordnar en FOLKDRÄKTTRÄFF på tisdag 1.10, sannolikt på Kumlinge skola. Tanken är att kartlägga hurdana (och i hurdant skick) folkdräkter (Kumlinge och Enklinge) eller delar av dräkter eller tyger till sådana det finns på våra öar och sedan reparera / sy in / sy ut /sy nytt av det.

Detta görs med tanke på kommande evenemang kring Åland 100 år men också bara för att vi vill och kan! Både de som har dräkter eller delar eller tyger till dem eller vill hjälpa till att sy samt andra intresserade är hjärtligt välkomna!

Kontaktperson vid frågor: Airi Pettersson, tel. 045 734 254 17.


**Röda Korsets HUNGERDAG 2019 i Kumlinge
LÖRDAGEN den 28 september
kl. 10-13 i butikens cafe hörna**

Vi serverar ärtsoppa, ugnspannkaka med sylt och grädde samt kaffe.

Ät på plats eller köp med dig hem!

Om du vill köpa hem soppa i större mängder, 2 liter eller mera, ser vi helst att du har anmält i förväg till Johan, tel. 040 13 65 651, mail johan9644@gmail.com.

Hör av dig senast fredag 20 september, tack.

Vi kommer också att ha ett lotteri med en delikatesskorg som huvudvinst. Har du något smått och gott att ge oss till vinst?

Även annat som passar som lotterivinster tar vi jättegärna emot. Du kan lämna din gåva eller höra av dig till nån av oss; Johan, Monika Hellberg, Janette eller Nina.

Tillsammans hjälper vi Röda Korset att hjälpa!
VÄLKOMMEN!

Varje dag är en gåva!

Har du tid att känna efter hur din kropp mår? Lyssna och känna dina andetag och bara vara! Unna dig vårdande och läkande friskvård!

Så ett frö till nya vanor genom att prova:

Reflexologi/zonterapi stimulerar läkningsförmåga.

Taktil Stimulering ger lugn och ro inombords.

Homeopati stimulerar läkning och stärker immunförsvaret.

Energimassage ger energi och ork i vardagen.

Medicinsk Yoga utvecklar din andning och ger avslappning.

Du kan boka både enskilt och i grupp!

Finns att köpa:

Presentkort

Ekologisk Ringblomssalva

Medicinsk Yoga CD

Hälsobanken

Din resurs för självläkning

Eivor Englund-Karlsson

Mobil: 0400 51 57 42

www.halsobanken.ax

eivor.halsobanken@aland.net



Info från företag

Kumlinge apotek informerar

I september har apoteket en del ändringar i öppethållningstiderna, följande gäller:

2-5.9 öppet som vanligt, 9-15
 9.9 öppet 9-18
 10.9 öppet 9-13.30
 11.9 stängt
 12.9 öppet 8-13.30
 13.9 stängt
 16.9 öppet 9-18
 17.9 öppet 9-13.30
 18.9 stängt
 19.9 öppet 8-15
 20.9 stängt
 Och resten av månaden öppet som vanligt, 9-15.

Kumlinge Andelshandel har öppet

Måndag och onsdag	10 - 14
Tisdag, torsdag och fredag	10 - 17
Lördag	10 - 13

Seglinge andelshandel har öppet

Måndag 17.30-19.00
 Tisdag 9.00-11.00 och 17.30-19.00
 Onsdag 17.30-19.00
 Torsdag 9.00-11.00 och 17.30-19.00
 Fredag 17.30-20.00
 Lördag 10.00-13.00

På vår Facebook-sida (Seglingebutiken) läggs det ut information om nya varor som kommer in till butiken och eventuella extra erbjudanden. Det finns också möjlighet att få samma information per e-post om du inte använder Facebook. Skicka då ett mejl till adressen nedan så får du ett informationsmejl ca 2 gånger i månaden.

Beställ gärna dina varor på förhand! Ring 018-55609 eller mejla seglingebutiken@gmail.com. Leveransen går att ordna även utanför öppethållningstiderna, t.ex. om du kommer med en färja efter stängning - med flexibilitet ordnar sig det mesta!

Kom till Jurmo på Skördefest

Fredag 11 - 14 något begränsad försäljning
 Lördag 12 - 17

För barnen LEK och LÄR om

- skärgårdens djur och natur
- klättra över bergen och lös rebusar i jakten på guldpengar
- i trollverkstaden hjälps vi åt att skapa troll och trollhistorier
- hoppa i halmen och gosa med lammen
- Traditionsenlig traktorrunda med öns bonde Leif till Highland Cattle-korna och Ålandsfären
- Marknadsförsäljning vid hamnen : rökt fisk och rökt nöststek, lammkött, hantverk, bakverk, honung, färskinn, kotikalja
 - o Försäljare: Söderängs gård, Fiskarens fru, Korsvikens Lamm, Jurmo Highland, Skärgårdens blivande bryggeri....

Kvamen håller öppet med Skördefestmeny fredag 11 - 14, lördag 12 - 19



Välkommen att träffa Ålandsbanken på Kumlinge måndagen den 9 september



Vi finns på hotell Svalan under måndagen den 9 september
mellan kl 12.00 - 18.00

Föreläsning om banktjänster och familjejuridik kl. 14.00.

Kundansvariga Klara Nikula berättar om Premiumtjänsten, Internetbanken samt e-ID. Juristen Linda Franklin berättar om testamente, äktenskapsförord och intressebevakningsfullmakt. Efter föreläsningen finns ansvariga för Private Banking, Premium Banking, Företag samt en jurist på plats för att svara på era frågor.

Under dagen finns vi till hands för att diskutera olika lån- spar- och placeringsalternativ. Vi hjälper dig även med att komma igång med Internetkontoret, så tag gärna med läsplatta, smarttelefon eller bärbar dator. Du kan även enskilt mot tidsbokning träffa vår jurist för att diskutera familjejuridik.

Vill du anmäla dig eller boka ett möte med Linda, Klara, Ove eller Jan-Arthur kontakta oss, tfn 291978 eller 291950.



Vi bjuder på kaffe och tårta under dagen och lottar även ut jubileumsboken bland besökarna.

Varmt välkommen till Ålandsbanken på Kumlinge!

ÅLANDSBANKEN

Vi går vår egen väg

Mässor och Gudstjänster

0109 12 sön. e. pingst

Musikgudstjänst i S:t Jakob kl. 10.30

OBS! TIDEN!

Fredåkören från Mariehamns församling
medverkar

EG/PR

Andakt på Solkulla kl. 14.00

0809 13 sön. e. pingst

Mässa i S:ta Anna kl. 11 KD/PR

Andakt på Annagården kl. 1330

1509 14 sön. e. pingst

Mässa i S:t Jakob kl. 11 KD/PR

Mässa på Solkulla kl.14.00

2209 15 sön e. pingst

Gudstjänst i S:ta Anna kl. 11 EG/PR

Andakt på Annagården kl. 1330

2909 Mikaelidagen

Mässa i S:ta Anna kl. 11 KD/PR

Andakt på Annagården kl. 13.30

Andakt på Solkulla kl. 14.00

Gudstjänst i Taizestil kl. 18 EG

Diakoni

Församlingens anställda finns till för dig. Då du upplever att du behöver stöd eller ditt liv känns speciellt jobbigt kan du höra av dig till oss, i första hand till Kent och Ewert. Vi kan träffas en eller flera gånger för ett samtal. Om ni har en tillfällig ekonomisk kris kan vi hjälpa med något litet, men vi kan inte lösa ekonomiska problem.

Vi gör även hembesök. Vistas ni en längre tid på sjukhus kan vi även där försöka komma och samtala med er.

Kontaktuppgifter: tf. kyrkoherde: Kent Danielsson tel. 0400 367742; predikobiträde Ewert Gustafsson tel. 0400 311 801; kantor Pertti Rasilainen tel. 0400 311 803; församlingsmästare i Brändö Jari Kokkonen tel: 0400 311 804; kyrkvaktmästare Kumlinge Susanne Danielsson tel: 0400 311 805, semester till 8.9, semestervikarie Edvin Söderlund; kyrkvård Brändö Holger Linden tel. 0400 975 806; kanslist Åsa Lundberg tel: 0400 975 807. Pastorskansliet i Brändö församlingshem öppet fredagar 9-12, tel: 56114.

Självvård är att hjälpa, stöda och trösta en människa i alla livsskedan. Att hjälpa henne i glädje och i sorg. Jesu kärlek är utgångspunkten då vi stöder och tröstar varandra. Vi gör det genom att lyssna, samtala och bara finnas till hands.



Café Blå-läsning på hög nivå

Öppnar igen på Annagården

den 9 september kl.14

Alla daglediga är välkomna att lyssna,
njuta och förundras